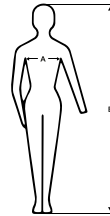


PARKA EPSYLON 9304
Workwear · Alta visibilità**CE** CAT II
EN ISO 13688:2013

TALLAS	Circonferenza toracica (A)	Altezza totale (B)
S	108 - 114	160 - 170
M	114 - 120	160 - 170
L	120 - 126	170 - 180
XL	126 - 132	170 - 180
2XL	132 - 138	180 - 200
3XL	138 - 144	180 - 200
4XL	144 - 150	180 - 200

Durata massima di utilizzo
secondo temperatura di lavoro

Temperatura	Tempo di utilizzo Ret > a 40
25	60 min.
20	75 min.
15	100 min.
10	240 min.
5	illimitato

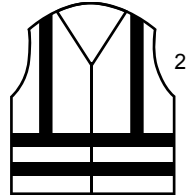
**COMPOSIZIONE**
100% poliestere e grammatura 220g/m2

Giallo fluorescente · Blu Navy
Giallo fluorescente · Piombo
Arancione fluorescente · Blu Navy
Arancione fluorescente · Piombo
Verde giardino · Giallo fluorescente

COLORI

UNE-EN ISO 20471:2013/ A1:2016

ATTENZIONE: Se l'utente rimuove le maniche, questo DPI sarà considerato di Classe 1.



Nota: la classe dell'indumento è determinata dall'area minima del materiale visibile

LIVELLI DI PRESTAZIONE SECONDO UNE-EN ISO 20471:2013/A1:2016

Materiale	Classe 3	Classe 2	Classe 1
Materiale di base	0,80 m ²	0,50 m ²	0,14 m ²
Materiale retroriflettente	0,20 m ²	0,13 m ²	0,10 m ²
Materiale misto	-	-	0,20 m ²

INFORMAZIONI ED ISTRUZIONI**RACCOMANDAZIONI PER L'UTILIZZO**

Concepto per situazioni di pericolo a bassa visibilità sotto qualsiasi tipo di luce diurna e sotto l'illuminazione dei fari di un'auto al buio.

Posizionare l'indumento sul corpo senza coprire le bande o il materiale fluo.

Questo DPI deve essere utilizzato insieme ad altri indumenti che coprono gli stessi rischi al fine di proteggere le parti del corpo che questo DPI non copre.

Il raggiungimento dei benefici dell'indumento richiede che sia chiuso correttamente. Per la protezione di tutto il corpo, gli indumenti protettivi devono essere indossati in uno stato chiuso e insieme ad altri dispositivi di protezione adeguati.

Il berretto deve essere tenuto nella tasca del colletto del cappotto, tranne quando è posto sulla testa per evitare di diminuire l'area del materiale di fondo

RACCOMANDAZIONI CONTRO L'USO IMPROPRIO

Il presente DPI non devono mai essere usato contro altri rischi oltre a quelli descritti sopra.

La scarsa manutenzione degli indumenti può modificare le prestazioni degli stessi.

I vestiti sporchi possono portare ad una riduzione della protezione.

Quando l'indumento è composto da due pezzi, l'utente deve indossarli insieme per raggiungere il livello appropriato di protezione. Gli strappi non devono essere riparati dall'utente.

CONSERVAZIONE

Conservare l'indumento evitando l'esposizione non necessaria alla luce solare e in luoghi asciutti, protetto da agenti aggressivi.

MAX 25x

- Lavare a temperatura massima di 30° C
- Non usare candeggina
- Non stirare
- Non usare asciugatrice
- Non lavare a secco

**IMBALLAGGIO**

Busta di plastica.

Il numero massimo di lavaggi specificato non è l'unico fattore da cui dipende la vita dell'indumento. La vita utile dipenderà anche dall'uso del DPI, manutenzione, conservazione ed ecc.

L'indumento ha una vita utile di 5 anni.

Anno di produzione: 2021.

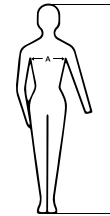
CERTIFICATO PER: Questo prodotto è stato fabbricato conforme al Regolamento (UE) 2016/425, per il suo uso di base, secondo la norma EN ISO 13688: 2013 (Requisiti generali) e EN ISO 20471:2013/A1:2016 requisiti per indumenti ad alta visibilità diurna e notturna applicabili, come indicato nel certificato n. UE-000098/00 di EUROFINS TEXTILE TESTING SPAIN, S.L.U.C. Germán Bernácer, 4, 03203 Elche, Alicante, Ente notificato 2865.

PARKA EPSYLON 9304
Arbeitskleidung mit Warnschutz**CE** CAT II
EN ISO 13688:2013

Größen	Brustumfang (A)	Gesamthöhe ()
S	108 - 114	160 - 170
M	114 - 120	160 - 170
L	120 - 126	170 - 180
XL	126 - 132	170 - 180
2XL	132 - 138	180 - 200
3XL	138 - 144	180 - 200
4XL	144 - 150	180 - 200

Maximale Verwendungszeit je
nach Arbeitsklima-Temperatur

Temperatur	Maximale Verwendungszeit Ret > a 40
25	60 min.
20	75 min.
15	100 min.
10	240 min.
5	unbegrenzt

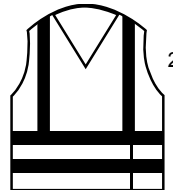
**ZUSAMMENSETZUNG**
100% Polyester, Grammatik 220 g/m²

Gelb fluor · Marineblau
Gelb fluor · Anthrazit
Orange fluor · Marineblau
Orange fluor · Anthrazit
Grasgrün · Gelb fluor

FARBE

UNE-EN ISO 20471:2013/ A1:2016

WARNUNG: Bei Entfernung der Ärmel, gilt diese PSA als Klasse 1.



Hinweis: Die Klasse des Kleidungsstücks wird durch die Mindestfläche des sichtbaren Materials bestimmt

LEISTUNGSTUFEN GEMÄSS UNE-EN ISO 20471: 2013/A1:2016

Stoff	Classe 3	Classe 2	Classe 1
Hintergrundstoff	0,80 m ²	0,50 m ²	0,14 m ²
Retro-reflektierendes Material	0,20 m ²	0,13 m ²	0,10 m ²
Kombiniertes Material	-	-	0,20 m ²

INFORMATIONEN UND HINWEISE**EMPFEHLUNGEN ZUR ANWENDUNG**

Konzipiert für schlechte Sichtbarkeit in Gefahrensituationen bei jedem Autos im Dunkeln.

Tragen Sie das Kleidungsstück am den Körper

Diese PSA sollte zusammen mit anderen Kleidungsstücken verwendet werden, die die gleichen Risiken abdecken, um die Körperteile zu schützen, für die diese PS

ordnungsgemäß getragen und befestigt werden. Zum Schutz des gesamten Körpers muss die Schutzkleidung in geschlossenem Zustand und zusammen mit einer anderen geeigneten Schutzausrüstung getragen werden.

Die Mütze wird in der Tasche im Kragen des Parkas aufbewahrt, es sei denn, sie wird auf den Kopf gesetzt, um die Fläche des Hintergrundmaterials nicht zu verkleinern.

EMPFEHLUNGEN GEGEN MIßBRAUCH

Die vorliegende PS

Die schlechte Pflege der Kleidungsstücke kann die

Schmutzige Kleidung kann zu einer

Wenn das Kleidungsstück aus zwei

Schutzniveau zu erreichen. Risse sollten vom Benutzer nicht repariert werden.

LAGERUNG

Schützen Sie das Kleidungsstück von unnötiger Sonneneinstrahlung, an trockenen Orten und geschützt vor aggressiven Mitteln.

VERPACKUNG

Plastiktüte.

Die maximale Anzahl der angegebenen

der das Leben des Kleidungsstücks bestimmt. Die Nutzungsdauer

hängt auch von der Verwendung der PSA, der Wartung, der Lagerung usw.

ab. Das Kleidungsstück hat eine Nutzungsdauer von 5 Jahren.

Herstellungsjahr: 2021.

MAX 25x

- Waschen 30°C
- Bleichen nicht erlaubt
- Kein bügeln
- Nicht im Trommeltrockner trocknen
- Nicht chemisch reinigen



ZERTIFIZIERT BEI Dieses Produkt wurde nach den Anforderungen der Regulierung (EU) 2016/425 für den allgemeinen Gebrauch produziert, nach Standard EN ISO 13688:2013 (Schutzkleidung, genelle Anforderungen) und EN ISO 20471:2013/A1:2016 (Anforderung an Warnschutzkleidung bzgl. Sichtbarkeit bei Tag und Nacht) die nach dem EUROFINS TEXTILE TESTING SPAIN, S.L.U.C. -Zertifikat N° UE-000098/00, Germán Bernácer, 4, 03203 Elche, Alicante, benannte Stelle 2865, anwendbar sind.

ROLY

WORKWEAR · HIGH VISIBILITY

PARKA EPSYLON 9304

www.rolly.eu

gorfactory Ctra. Santomera Abanilla, Km.8, Nave 2
30620 (Murcia) · Spain

CIF A73089286
www.roly.eu

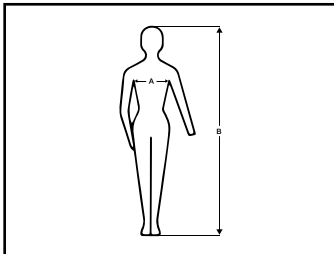
PARKA EPSYLON 9304
Workwear · Alta visibilidad

CE CAT II
EN ISO 13688:2013

TALLAS	Contorno pecho (A)	Altura total (B)
S	108 - 114	160 - 170
M	114 - 120	160 - 170
L	120 - 126	170 - 180
XL	126 - 132	170 - 180
2XL	132 - 138	180 - 200
3XL	138 - 144	180 - 200
4XL	144 - 150	180 - 200

Duración máxima de uso según temperatura de trabajo

Tª de trabajo	Clase 1 Ret > a 40
25	60 min.
20	75 min.
15	100 min.
10	240 min.
5	ilimitado

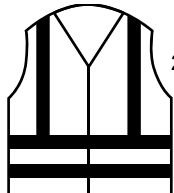


COMPOSICIÓN
100% poliéster y gramaje 220 g/m2.

COLOR Amarillo flúor · Azul marino
Naranja flúor · Azul marino
Amarillo flúor · Plomo
Naranja flúor · Plomo
Verde jardín · Amarillo flúor

UNE-EN ISO 20471:2013/A1:2016

ADVERTENCIA: Si el usuario retira las mangas, este EPI pasará a considerarse de Clase 1.



Nota: la clase de la prenda se determina con el área mínima de material visible.

NIVELES DE PRESTACIÓN SEGÚN UNE - EN ISO 20471: 2013/A1:2016

Material	Clase 3	Clase 2	Clase 1
Material de fondo	0,80 m ²	0,50 m ²	0,14 m ²
Material retroreflectante	0,20 m ²	0,13 m ²	0,10 m ²
Material combinado	-	-	0,20 m ²

INFORMACIÓN E INSTRUCCIONES

RECOMENDACIONES DE USO

Concebido para situaciones de peligro de baja visibilidad bajo cualquier tipo de luz diurna y bajo la iluminación de los faros de un automóvil en la oscuridad.

Colocar la prenda sobre el cuerpo sin cubrir las bandas ni el material flúo

Este EPI se debe utilizar junto con otras prendas que cubran los mismos riesgos para poder proteger las partes del cuerpo que no cubre este EPI.

La consecución de las prestaciones de la prenda requiere que la misma se encuentre correctamente cerrada. Para la protección de todo el cuerpo, la ropa de protección debe llevarse puesta en estado cerrado y junto a otro equipo de protección adecuado. El gorro deberá estar guardado en el bolsillo presente en el cuello de la parka excepto cuando se disponga sobre la cabeza para así evitar la disminución de área de material de fondo

RECOMENDACIONES CONTRA EL MAL USO

Nunca debe usarse el presente EPI frente a otros riesgos que los anteriormente descritos.

El mal mantenimiento de las prendas puede modificar las prestaciones de las mismas.

La ropa sucia puede llevar a una reducción de la protección.

Cuando la prenda está constituida por dos piezas, el usuario debe llevarlas conjuntamente para conseguir el nivel de protección adecuado.

Los rasgados no deben ser reparados por el usuario.

MAX 25x

- Lavado a temperatura máxima de 30°C
- No usar lejía
- No usar plancha
- No usar secadora
- No limpieza en seco



CERTIFICADO POR Este producto se ha fabricado siguiendo las exigencias del Reglamento (UE) 2016/425 para su uso básico, según la norma EN ISO 13688:2013 (requisitos generales) y EN ISO 20471:2013/A1:2016 (requisitos para prendas de alta visibilidad diurna y nocturna) que le son aplicables, según consta en el certificado N° UE-000098/00 de EUROFINs TEXTILE TESTING SPAIN, S.L.U.C., Germán Bernácer, 4, 03203 Elche, Alicante, Organismo notificado 2865.

gorfactory Ctra. Santomera Abanilla, Km.8, Nave 2
30620 (Murcia) · Spain

CIF A73089286
www.roly.eu

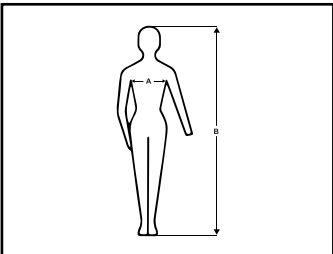
PARKA EPSYLON 9304
Workwear · High Visibility

CE CAT II
EN ISO 13688:2013

SIZES	Chest measurement (A)	Total height (B)
S	108 - 114	160 - 170
M	114 - 120	160 - 170
L	120 - 126	170 - 180
XL	126 - 132	170 - 180
2XL	132 - 138	180 - 200
3XL	138 - 144	180 - 200
4XL	144 - 150	180 - 200

Maximum time of use depending on working temperature

Working temperature	Using time Ret > a 40
25	60 min.
20	75 min.
15	100 min.
10	240 min.
5	unlimited

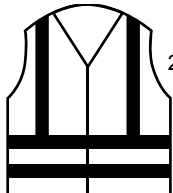


COMPOSITION
100% polyester, 220 gsm/sq.m

COLOUR Fluor Yellow · Navy blue
Fluor Yellow · Lead
Fluor Orange · Navy blue
Fluor Orange · Lead
Garden green · Fluor Yellow

UNE-EN ISO 20471:2013/A1:2016

WARNING: If the user removes the sleeves, this EPI will be considered Class 1.



Nota: The class of the garment is determined by the minimum area of visible material

PERFORMANCE LEVELS IN ACCORDANCE WITH UNE - EN ISO 20471: 2013/A1:2016

Fabric	Class 3	Class 2	Class 1
Background material	0,80 m ²	0,50 m ²	0,14 m ²
Retro-reflective material	0,20 m ²	0,13 m ²	0,10 m ²
Combined material	-	-	0,20 m ²

INFORMATION AND INSTRUCTIONS

RECOMMENDATIONS FOR USE

Conceived for low visibility in hazard situations under any type of daylight and under the illumination of the headlights of a car in the dark.

Place the garment on the body without covering the bands or the fluoride material.

This PPE should be used in conjunction with other garments that cover the same risks in order to protect the body parts that this PPE does not cover

The achievement of the benefits of the garment requires that it will be properly worn and fastened. For the protection of the whole body, the protective clothing must be worn in a closed state and together with other suitable protective equipment.

The hat must be stored in the parka neck pocket except when it is placed on the head to avoid to reduce the area of background material.

RECOMMENDATIONS AGAINST MISUSE

The present PPE should never be used against other risks than those described above.

The poor maintenance of the garments can modify the benefits of it.

Dirty clothes can lead to a reduction in protection.

When the garment consists of two pieces, the user must take them together to achieve the appropriate level of protection.

Rips should not be repaired by the user

STORAGE

Keep the garment away from unnecessary exposure to sunlight, in dry places and protected against any aggressive agents.

PACKAGING

Plastic bag.

The maximum number of washes specified is not the only factor that determines the life of the garment.

Useful life also depends on the use of the PPE, maintenance, storage...etc.

The garment has a useful life of 5 years.

Year of production: 2021.

MAX 25x

- Wash at 30°C maximum
- Do not bleach
- Do not iron
- Do not tumble dry
- Do not dry clean



CERTIFIED BY This product has been manufactured fulfilling the Regulations (UE) 2016/425 for basic use, EN ISO 13688:2013 (Protective Clothing, General Requirements) and EN ISO 20471:2013/A1:2016, (requirements for high-visibility daytime and night time garments), in compliance with certificate N° UE-000098/00 by EUROFINs TEXTILE TESTING SPAIN, S.L.U.C., Germán Bernácer, 4, 03203 Elche, Alicante, Notified Body 2865

gorfactory Ctra. Santomera Abanilla, Km.8, Nave 2
30620 (Murcia) · Spain

CIF A73089286
www.roly.eu

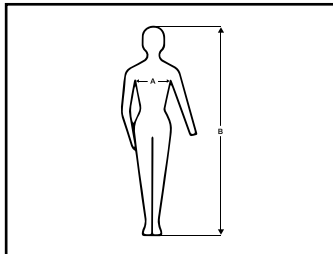
PARKA EPSYLON 9304
Workwear · Haute Visibilité

CE CAT II
EN ISO 13688:2013

TAILLES	Contour poitrine (A)	Hauteur totale (B)
S	108 - 114	160 - 170
M	114 - 120	160 - 170
L	120 - 126	170 - 180
XL	126 - 132	170 - 180
2XL	132 - 138	180 - 200
3XL	138 - 144	180 - 200
4XL	144 - 150	180 - 200

Temps maximum d'utilisation selon la température du travail

Température	Temps d'utilisation Ret > a 40
25	60 min.
20	75 min.
15	100 min.
10	240 min.
5	illimité

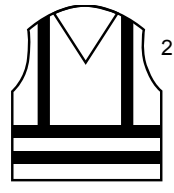


COMPOSITION
100% polyester et grammage 220 g/m2.

COULEUR Jaune · Bleu Marine
Jaune · Plomb
Orange · Bleu Marine
Orange · Plomb
Vert jardin · Jaune

UNE-EN ISO 20471:2013/A1:2016

AVERTISSEMENT: Si l'utilisateur retire les manches, cet EPI sera considéré comme appartenant à la Classe 1.



Nota: la classe du vêtement est déterminée avec la surface minimale de matériau visible

NIVEAU DE PERFORMANCE SELON UNE-EN ISO 20471: 2013/A1:2016

Matériel	Classe 3	Classe 2	Classe 1
Matériel de base	0,80 m ²	0,50 m ²	0,14 m ²
Matériel Retro réfléchissant	0,20 m ²	0,13 m ²	0,10 m ²
Matériel combiné	-	-	0,20 m ²

INFORMATION ET INSTRUCTIONS

RECOMMANDATIONS D'UTILISATION

Conçu pour les situations de danger de faible visibilité pour tout type de lumière durant la journée et sous les phares d'une voiture dans l'obscurité.

Placez le vêtement sur le corps sans couvrir les bandes ou le tissu fluo.

Cet EPI doit être utilisé avec d'autres vêtements couvrant les mêmes risques afin de protéger les parties du corps que cet EPI ne couvre pas.

Les caractéristiques de ce vêtement exigent qu'il soit correctement fermé. Pour la protection de tout le corps, le vêtement de protection doit être porté à l'état fermé et avec un autre équipement de protection approprié.

Le bonnet doit être rangé dans son emplacement au niveau du col de la parka sauf lorsqu'il est placé sur la tête, ceci afin d'éviter de réduire la surface du matériel de fond.

RECOMMANDATIONS CONTRE LES MAU

Le présent EPI ne doit jamais être utilisé contre d'autres risques que ceux décrits ci-dessus.

Le mauvais entretien des vêtements peut en modifier les performances.

Des vêtements sales peuvent entraîner une réduction de la protection.

Lorsque le vêtement est composé de deux pièces, l'utilisateur doit les combiner pour atteindre le niveau de protection approprié.

Les déchirures ne doivent pas être réparées par l'utilisateur

STOCKAGE

Gardez le vêtement en évitant l'exposition inutile à la lumière du soleil et dans des endroits secs, à l'abri de tout agent agressif.

EMBALLAGE

Sac en platique.

Le nombre maximal de lavages spécifié n'est pas le seul facteur dont dépend la durée de vie du vêtement.

La vie utile dépendra également de l'utilisation de l'EPI, de la maintenance, du stockage, etc. Le vêtement a une durée de vie utile de 5 ans.

Année de fabrication: 2021.

MAX 25x

- Lavage à température maximum de 30° C
- Ne pas utiliser d'eau de javel
- Ne pas repasser
- Ne pas utiliser de sécheline
- Pas de nettoyage à sec



CERTIFIER PAR Ce produit a été fabriqué conformément aux exigences du Règlement (UE) 2016/425, pour son utilisation de base, conformément aux exigences générales de la norme EN ISO 13688:2013 et EN ISO 20471:2013/A1:2016, (exigences relatives aux vêtements de jour et de nuit à haute visibilité) applicables, comme indiqué dans le certificat N° UE-000098/00 de EUROFINs TEXTILE TESTING SPAIN, S.L.U.C., Germán Bernácer, 4, 03203 Elche, Alicante, organisme notifié 2865.